



FZR 2015-E



Elektrická zahradní sekačka

NÁVOD K OBSLUZE

Děkujeme vám, že jste si zakoupili tuto zahradní elektrickou rotační sekačku.
Než ji začnete používat přečtěte si, prosím, pozorně tento návod k obsluze
a uschovějte jej pro případ dalšího použití.

OBSAH

1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY	20
Důležitá bezpečnostní upozornění.....	20
Obal	20
Návod k použití	20
2. SYMBOLY	21
3. POPIS (OBR 1)	22
4. ZÁSADY BEZPEČNOSTI PRÁCE.....	23
Ostatní rizika.....	23
Než začnete sekačku používat	24
Příprava k provozu.....	24
Obsluha.....	24
Údržba a uskladnění.....	25
5. SESTAVENÍ.....	26
5.1 Montáž spínací skříňky k hornímu dílu madla	26
5.2 Instalace madla	26
5.3 Instalace koše, nasazení krytů kol.....	27
6. PROVOZ	28
6.1 Nastavení výšky sečení.....	28
6.2 Připojení k elektrické síti.....	28
6.3 Zapnutí/vypnutí sekačky.....	28
6.4 Sečení	29
7. TECHNICKÉ ÚDAJE.....	30
8. ÚDRŽBA	31
8.1 Výměna nože	31
9. LIKVIDACE.....	33

1. VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ PŘEDPISY

DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ

- ❖ Výrobek pečlivě vybalte a dejte pozor, abyste nevyhodili žádnou část obalového materiálu dříve, než najdete všechny součásti výrobku.
- ❖ Výrobek uchovávejte na suchém místě mimo dosah dětí.
- ❖ Čtěte všechna upozornění a pokyny. Zanedbání při dodržování varovných upozornění a pokynů mohou mít za následek úraz elektrickým proudem, požár a/nebo těžká poranění.

OBAL

Výrobek je umístěn v obalu bránícím poškozením při transportu. Tento obal je surovinou a lze jej proto odevzdat k recyklaci.

NÁVOD K POUŽITÍ

Než začnete se strojem pracovat, přečtěte si následující bezpečnostní předpisy a pokyny k používání. Seznamte se s obslužnými prvky a správným používáním zařízení. Návod pečlivě uschovejte pro případ pozdější potřeby. Minimálně po dobu záruky doporučujeme uschovat originální obal včetně vnitřního balicího materiálu, pokladní doklad a záruční list. V případě přepravy zabalte stroj zpět do originální krabice od výrobce, zajistíte si tak maximální ochranu výrobku při případném transportu (např. stěhování nebo odeslání do servisního místa).

 **Poznámka:** Předáváte-li stroj dalším osobám, předejte jej společně s návodem. Dodržování přiloženého návodu k obsluze je předpokladem řádného používání stroje. Návod k obsluze obsahuje rovněž pokyny pro obsluhu, údržbu a opravy.

Výrobce nepřebírá odpovědnost za nehody nebo škody vzniklé následkem nedodržování tohoto návodu.

2. SYMBOLY



Před použitím tohoto stroje si přečtěte příručku s pokyny.



Přihlížející osoby musí být v dostatečné vzdálenosti.



Dávejte pozor na ostré čepele. Čepele rotují ještě po vypnutí motoru. Před údržbou nebo při poškození kabelu vyndejte zástrčku z hlavního vedení.



Mějte ohebný kabel zdroje napájení v dostatečné vzdálenosti od čepelí.



Čepele pokračují v rotaci i po vypnutí stroje. Před kontaktem se všemi díly stroje čekejte, dokud se úplně nezastaví.



Nesekejte trávu v dešti a neponechávejte sekačku pod širým nebem za deště.



Používejte ochranu sluchu.



Používejte ochranu zraku.



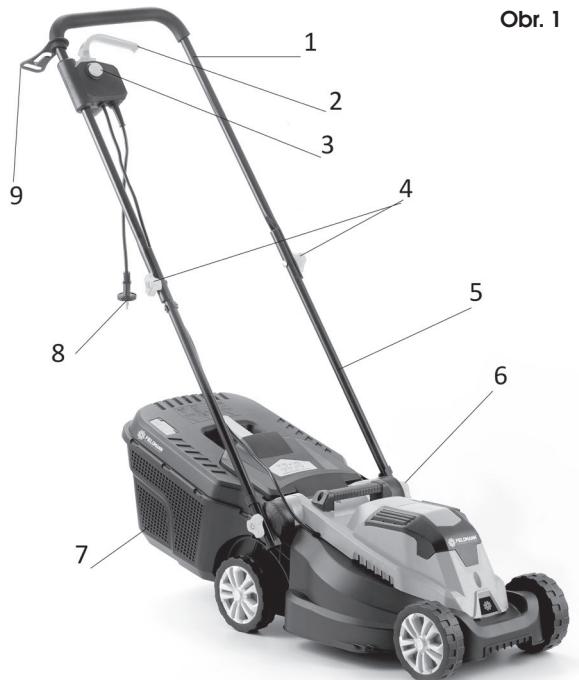
Používejte ochranu dýchacích orgánů.

Vždy odpojte přívod elektrického proudu před prací na sekacím ústrojí

3. POPIS (OBR. 1)

1. Horní madlo
2. Spínací páka
3. Spínací tlačítko
4. Křídlové matky
5. Spodní díl madla
6. Křídlová matka
7. Sběrací koš s ukazatelem zaplnění
8. Připojka el. proudu
9. Bezpečnostní držák přívodního kabelu

Obr. 1



4. ZÁSADY BEZPEČNOSTI PRÁCE

- ✿ Zařízení nikdy nepoužívejte v případě, že je poškozený či viditelně opořebený napájecí kabel.
 - ✿ V případě, že sekačku připojíte poškozeným kabelem ke zdroji napětí a poté se dotknete místa, kde je porušená izolace dříve, než bude sekačka od zdroje napětí odpojena, vystavujete se riziku úrazu elektrickým proudem.
 - ✿ Rovněž se nikdy nedotýkejte nožů, dokud nebude zařízení odpojeno od zdroje napětí, a dokud se nože úplně nepřestanou otáčet.
 - ✿ Dbejte na to, aby se prodlužovací kabely nikdy nedostaly do kontaktu s noži. Nože by totiž mohly poškodit izolaci kabelu, a tím by vzniklo riziko úrazu elektrickým proudem při dotyku některé části těla a obnaženého vodiče, bude-li tento pod napětím.
 - ✿ Zařízení odpojte od přívodu napětí (tj. vytáhněte vidlici napájecího kabelu ze síťové zásuvky):
 - Pokud musíte nechat zařízení bez dozoru
 - Pokud se chystáte odstranit závadu
 - Před každou kontrolou, každým čištěním či opravou
 - Narazíte-li při sekání na cizí těleso
 - Pokud zařízení nadměrně vibruje.
 - ✿ Pečlivě si prostudujte zásady bezpečnosti práce se zařízením a návod k obsluze.
 - ✿ Doporučení: Zařízení připojujte jen k takovému zdroji napětí, který je vybaven proudovým chráničem (RCD) s maximální hodnotou unikajícího proudu 30mA.
 - ✿ Je-li poškozen napájecí kabel, je nutná jeho výměna výrobcem anebo jeho zákaznickým servisem.
 - ✿ Toto zařízení nesmí být obsluhováno osobami s omezenými fyzickými, smyslovými či duševními schopnostmi (včetně dětí). Dále nesmí být používáno osobami nezkušenými či takovými osobami, jejichž technické znalosti jsou pro obsluhu tohoto zařízení zjevně nedostatečné. Tyto osoby mohou obsluhovat zařízení pouze pod dohledem způsobilé osoby, anebo po náležitém poučení o zásadách bezpečnosti práce.
 - ✿ Pohybují-li se v blízkosti zařízení děti, je nezbytně nutné dohlížet na to, aby si se zařízením nehrály.
 - ✿ Pocit mravenčení v rukou anebo dokonce jejich necitlivost je příznakem nadměrných vibrací. V takovém případě zkraňte práci, přerušíte ji dostatečně dlouhými přestávkami, rozdělete ji mezi několik lidí anebo, v případě dlouhodobého používání sekačky, používejte při práci speciální antivibrační rukavice.
 - ✿ Nevyhnutelným průvodním jevem používání sekačky je to, že za chodu vydává hluk. Hlučné práce proto provádějte pouze ve vyhrazených hodinách, respektive v době, která je pro tyto činnosti běžná. Respektujte dobu klidu a práci se snažte zkrátit na nezbytně nutnou dobu.
- Rovněž doporučujeme, abyste Vy i osoby, pohybující se v bezprostřední blízkosti sekačky, byli vybaveni chrániči sluchu.

OSTATNÍ RIZIKA

- ✿ Přestože jsou naše výrobky konstruovány tak, aby využívaly platným technickým normám a bezpečnostním předpisům, přetrávají ve spojení s obsluhou zařízení pro jeho uživatele některá rizika:
 - Z prostoru žacího mechanismu mohou odletávat kameny nebo jejich úlomky.
 - Nebude-li obsluha zařízení při práci používat ochranu sluchu, vystavuje se riziku následného ohluchnutí.
 - Poranění prstů při údržbě nože
 - Vdechnutí částic odrezků travin
 - Zasažení elektrickým proudem při dotyku neizolovaných součástí.

- ✿ Toto zařízení nesmí být obsluhováno osobami s omezenými fyzičkými, smyslovými či duševními schopnostmi (včetně dětí), případně osobami nezkušenými či takovými osobami, jejichž technické znalosti jsou pro daný úkol zjevně nedostatečné; ty smějí zařízení obsluhovat pouze pod dohledem jiné, k tomu způsobilé osoby, anebo v případě, že je tato osoba důkladně poučila o zásadách bezpečné práce se zařízením.
- ✿ Pohybují-li se v blízkosti zařízení děti, je nezbytně nutné dohlížet na to, aby si se zařízením nehrály.

⚠ POZOR! Před použitím této travní sekačky si pečlivě prostudujte návod k obsluze. Ujistěte se, že jste se důkladně seznámili se všemi jejími ovládacími prvky. Dodržováním pravidel pro bezpečnou práci se zařízením minimalizujete riziko vzniku požáru, zasažení elektrickým proudem či mechanických poranění.

- ✿ Návod k obsluze pro případ potřeby pečlivě uschovejte.
- ✿ Nesprávným použitím zařízení vzniká nebezpečí úrazu. Travní sekačka může uživateli i jiným osobám, nacházejícím se v jeho blízkosti, způsobit vážný úraz, proto je nutno neustále dodržovat pravidla pro její bezpečné použití, aby toto riziko bylo pokud možno vyloučeno.
V tomto smyslu je uživatel zodpovědný za bezpečnost při práci se zařízením. Rovněž nikdy nepoužívejte zařízení v případě, že na něm budou chybět kterýkoliv z bezpečnostních prvků anebo kterýkoliv z nich nebude plně funkční.

NEŽ ZAČNETE SEKAČKU POUŽÍVAT

- ✿ Přečtěte si pozorně všechny pokyny, uvedené v tomto návodu k obsluze. Důkladně se seznamte s ovládacími prvky zařízení a zásadami jeho správného použití.
- ✿ Nikdy nedovolte dětem či Vám neznámým osobám, o nichž bezpečně nevíte, že jsou obeznámeny s ovládacími prvky a pravidly bezpečnosti práce s tímto zařízením, aby se sekačkou samostatně pracovaly. Národní legislativa může rovněž stanovit minimální věkovou hranici, od níž je dovoleno samostatně obsluhovat tento typ zařízení. Seznamte se, prosím, s příslušnými zákony, upravujícími tuto problematiku ve Vaší zemi.
- ✿ Sekačku nikdy nepoužívejte v případě, že se v její blízkosti budou volně pohybovat osoby, zejména malé děti, či domácí zvířata.
- ✿ Buďte si neustále vědom toho, že za případná zranění či škody na majetku způsobené provozem zařízení nese plnou zodpovědnost jeho uživatel.

PŘÍPRAVA K PROVOZU

- ✿ Při práci je nutno nosit vhodnou obuv a kalhoty s dlouhými nohavicemi. Se sekačkou nikdy nepracujte, pokud jste bosí či máte-li na nohou pouze sandály.
- ✿ Před započetím práce prohlédněte terén a odstraňte veškeré předměty, které mohou být zařízením odmrštěny.

⚠ POZOR! Před každým použitím zařízení se přesvědčte, zda nejsou poškozeny či nadmerně opotřebeny žáci nůž, čep jeho upevnění či obecně celá konstrukce sekačky. Chcete-li vyměnit nějaký poškozený či opotřebený díl, který se na zařízení nevyskytuje pouze v jednom exempláři, vyměňujte pokaždé celou skupinu, aby Váš zásah nezpůsobil nerovnováhu.

OBSLUHA

- ✿ Zařízení obsluhujte pouze za denního světla či za dostatečného umělého osvětlení.
- ✿ Pokud možno nesekejte mokrou trávu.
- ✿ Dbejte na to, abyste při práci vždy měli pevnou oporu a jistý postoj.

- ✿ Za sekačkou neběhejte, nýbrž vždy pouze choděte normálním tempem.
- ✿ Pro práci se sekačkou platí následující obecná pravidla: Při sekání porostu ve svahu nepostupujeme směrem nahoru a dolů, ale zásadně po vrstevnicích, tedy vodorovně, kolmo ke sklonu svahu.
- ✿ Při každé změně směru na svahu dbejte zvýšené opatrnosti.
- ✿ Sekačku nikdy nepoužívejte na extrémně strmých svazích.
- ✿ Jestliže musíte sekačku za chodu přitáhnout směrem k sobě, anebo pokud je při sekání nutno pohybovat sekačkou směrem vzad, dbejte přitom zvýšené opatrnosti.
- ✿ V případě, že je zařízení kamkoliv přepravováno anebo pokud jím přejíždíte po nezatravněné ploše, vždy vypněte pohon nožů.
- ✿ Nikdy nepoužívejte zařízení v případě, že zjistíte, že na něm jsou poškozené kryty, anebo že na něm chybí kterýkoliv z bezpečnostních prvků, jako jsou odražeče či lapače posekané trávy.
- ✿ Motor vždy spouštějte pouze tak, jak je popsáno v návodu k obsluze; přitom dbejte na to, aby se při tomto úkonu Vaše nohy nenacházely v blízkosti nožů.
- ✿ Při startování motoru nikdy zařízení nenaklápejte, pokud to pro startování není vyloženě nezbytné. V tomto případě obraťte sekačku tou stranou vzhůru, která je vás dále.
- ✿ Nikdy nestrkejte ruce či nohy pod sekačku, především ne do blízkosti pohyblivých dílů. Nikdy nezakrývejte výhozní otvor pro odvod posečené trávy.
- ✿ Zařízení nikdy nepřepravujte, pokud ještě běží motor.
- ✿ Vždy nejprve zastavte motor a vytáhněte vidlici napájecího kabelu ze zásuvky; teprve potom je možno začít odstraňovat závady či vyprázdnit sběrný koš na posečenou trávu.
 - Stejně postupujte před každou kontrolou, každým čištěním či každou opravou zařízení.
 - Případně, pokud jste při sekání narazil na nějaké cizí těleso, zkонтrolujte, zda nedošlo k poškození sekačky; pokud ano, je nutno před opětovným spuštěním motoru toto poškození opravit.
 - Anebo začne-li zařízení nezvykle silně vibrovat (okamžitě provést kontrolu zařízení!)
- ✿ Motor zastavte pokaždé, když odcházíte pryč od zařízení.

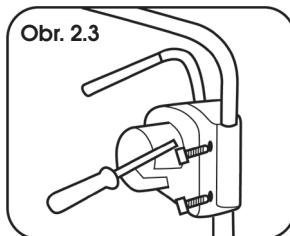
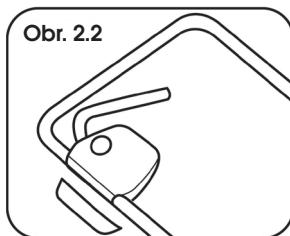
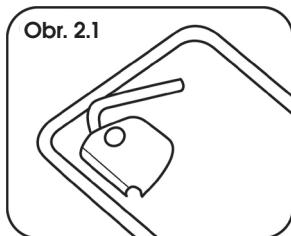
ÚDRŽBA A USKLADNĚNÍ

- ✿ Dbejte na to, aby veškeré matice, čepy a šrouby byly vždy řádně utažené, zajistíte tak bezpečný chod zařízení.
- ✿ Pravidelně kontrolejte, zda není poškozen či nadmerně opotřeben sběrný koš.
- ✿ Opotřebené či poškozené díly ihned vyměňte za nové, přispějete tak k bezpečnému provozu Vaší sekačky.
- ✿ Při seřizování nastavitelných prvků dejte pozor, abyste si nesevřeli prsty mezi pohyblivé nože a pevnou část zařízení. Chcete-li sekačku uložit v uzavřeném prostoru, nechte předtím vychladnout její motor.

5. SESTAVENÍ

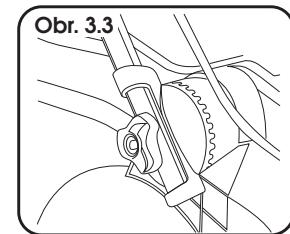
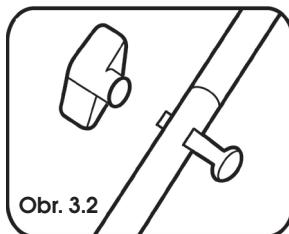
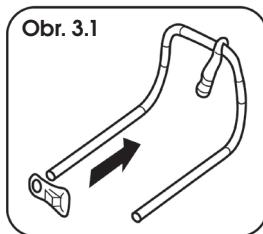
Sekačka je za účelem přepravy dodávána v rozloženém stavu. Před použitím musí být složena dle následujících kroků:

5.1 MONTÁŽ SPÍNACÍ SKŘÍNKY K HORNÍMU DÍLU MADLA



- ✿ Přiložte spínací skříňku k madlu viz obrázek 2.1
- ✿ Přiložte spodní zajišťovací díl viz obrázek 2.2
- ✿ Spoje oba díly přiloženými vruty a přiměřeně podtahněte. Obrázek 2.3

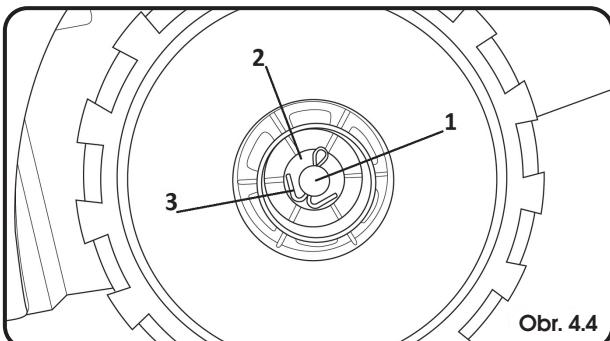
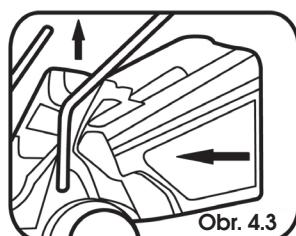
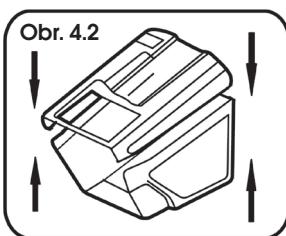
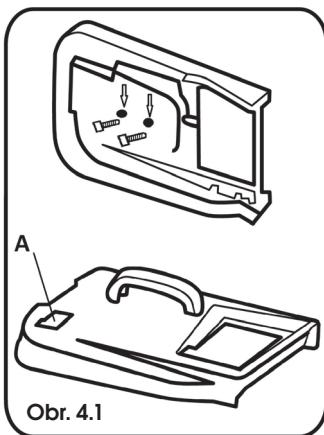
5.2 INSTALACE MADLA



- ✿ Před montáží madla nasuňte na horní díl hák k zajištěnímu přívodního kabelu. Obrázek 3.1
- ✿ Spoje horní a spodní díl madla pomocí přiložených šroubu a matic s růžicovou hlavou. Obrázek 3.2
- ✿ Zasuňte spodní madlo do segmentu uchycení a pomocí křídlové matky připevněte k sekačce. Obrázek 3.3
- ✿ Připevněte kabel k madlu pomocí plastových spon.

Poznámka: pro účely skladování je madlo skládací. Madlo je možné výškově přizpůsobit obsluze.

5.3 INSTALACE KOŠE, NASAZENÍ KRYTŮ KOL



- ✿ K horní části koše připevněte madlo pomocí přiložených vrutů. Obrázek 4.1
 - ✿ Spoje horní a spodní část koše. Obrázek 4.2
 - ✿ Pro nasazení koše na sekáčku je nutné nejprve zvednou zadní Bezpečnostní kryt koše. Obrázek 4.3
 - ✿ Kolo sekáčky nasaděte na osu. Obrázek 4.4, bod 1. Následně nasaděte podložku a zajistěte závlačkou. Obrázek 4.4., bod 2. a 3.
- Nakonec nasaděte krytku kola. Tento postup opakujte pro všechny 4 kola.

⚠️ UPOZORNĚNÍ: Koš je vybaven ukazatelem zaplnění. Obrázek 4.1 bod A. Je-li klapka přizvednutá, koš není zaplněn. V opačném případě je nutné koš vysypat

6. PROVOZ

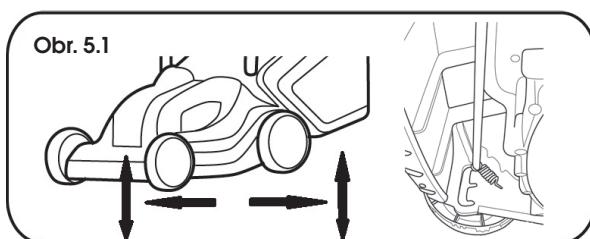
6.1 NASTAVENÍ VÝŠKY SEČENÍ

⚠️ UPOZORNĚNÍ: Před nastavováním výšky sečení se vždy přesvědčte, že je sekačka vypnutá a nůž se nepohybuje.

⚠️ UPOZORNĚNÍ: Nůž se po vypnutí sekačky několik sekund točí. Točící nůž může způsobit zranění.

Výška sečení se nastavuje ve 3 pozicích zvlášť na přední a zadní ose kol.

1. pozice 20 mm
2. pozice 35 mm
3. pozice 50 mm



- ✿ Nastavení výšky předních kol - zatáhněte kolo směrem od koše a zvolte požadovanou výšku. Tento postup použijte pro obě přední kola . Obrázek 1
- ✿ Nastavte výšku zadních kol - zatáhněte kolo směrem ke koši a zvolte požadovanou výšku. Výška by měla být stejná jako u předních kol. Tento postup použijte pro obě zadní kola. Obrázek 5.1

⚠️ UPOZORNĚNÍ: Ujistěte se, že vdechy 4 kola mají nastavenou stejnou výšku

☞ Poznámka: Trávníky tvořeny standardní travní směsi by neměly být koseny na menší výšku než 4 cm. Trávník by neměl být zkracován o více jak 1/3 své výšky.

6.2 PŘIPOJENÍ K ELEKTRICKÉ SÍTI

Zapojte zástrčku kabelu do elektrické sítě (230-240 V, 50 Hz).

Ujistěte se, že je k dispozici dostatečná délka kabelu.

Délka kabelu ne neměla přesáhnout 30m. Při použití delšího kabelu může sekačka ztráct výkon.

6.3 ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ SEKAČKY

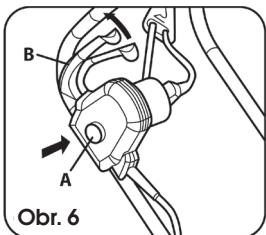
⚠️ UPOZORNĚNÍ: Sekačku nespouštějte, stojí-li na místě s vysokou trávou.

Zapnutí:

Stiskněte a držte bezpečnostní tlačítko. Obrázek 6 bod A. Poté přitáhněte spínací páku k madlu. Obrázek 6 bod B. Uvolněte bezpečnostní tlačítko.

Vypnutí:

Uvolněte spínací páku (Obrázek 6 bod B)



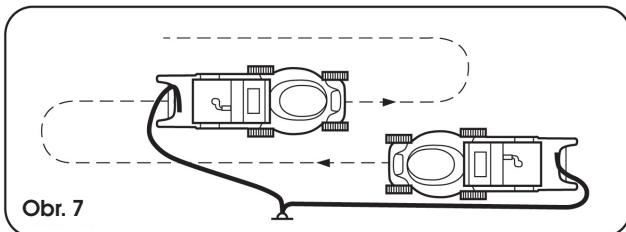
⚠ **UPOZORNĚNÍ:** Nůž se po vypnutí sekačky několik sekund točí.

⚠ **UPOZORNĚNÍ:** Sekačku nevypínejte a nezapínejte v rychlém sledu.

6.4 SEČENÍ

⚠ **UPOZORNĚNÍ:** Sekejte trávník jen když je suchý. Sečení vlhké trávy způsobí nežádoucí zanášení sekačky a následný pokles výkonu a horší sběr posečené trávy.

⚠ **UPOZORNĚNÍ:** Sekejte vždy směrem od kabelu. Tím zamezíte nechťtenému přeseknutí kabelu. Obrázek 7.



7. TECHNICKÉ ÚDAJE

Mode	FZR 2015-E
Napájení	230-240 V, 50 Hz
Příkon	1000 W
Otáčky naprázdno	3 500 min ⁻¹
Šířka záběru (délka nože):	320 mm
Výšky sečení	20/35/50/56 mm - 3 pozice
Objem sběrného koše	30 l
Prázdná hmotnost:	7,2 Kg
Hlučnost	podle normy EN ISO 3744
Garantovaná hladina akustického výkonu (LWA max) v souladu se směrnicí pro hlučnost 2000/14:	
LwA MAX	96 dB(A)
Vibrace:	< 0,799 m/s ²

8. ÚDRŽBA

⚠️ POZOR! Než přikročíte k demontáži sběrného koše, vždy vypněte sekačku a vytáhněte vidlici prodlužovacího kabelu ze zásuvky.

📖 Poznámka: Níže uvedenou údržbu doporučujeme provádět pravidelně; prodloužíte tak živočnost zařízení a zvýšíte jeho spolehlivost.

- ✿ Provádějte pravidelnou vizuální kontrolu zařízení, abyste včas odhalili zjevné závady jako volný, opačně nasazený či poškozený nůž anebo poškozené či nadměrně opotřebené díly.
- ✿ Rovněž pravidelně kontrolujte, zda nejsou poškozeny ochranné kryty či ochranná zařízení a zda jsou na svých místech.
- ✿ Před každým použitím zařízení provedte veškeré potřebné opravy a údržbu.
- ✿ V případě, že zařízení i přes pravidelnou údržbu nefunguje, obraťte se na náš zákaznický servis, případná oprava by měla být provedena u našeho smluvního partnera, v některé z odborných dílen značky Fieldmann.

8.1 VÝMĚNA NOŽE

Za tímto účelem doporučujeme kontaktovat autorizované servisní středisko
Vždy používejte originální náhradní díly.

Před prohlídkou nože vždy sekačku odpojte od elektrické sítě a zkontrolujte, že je motor vypnuty.

⚠️ UPOZORNĚNÍ: Pamatujte, že se nůž stále několik sekund točí i po vypnutí motoru. Nikdy se nepokoušejte nůž zastavit. V pravidelných intervalech kontrolujte, že je nůž bezpečně připevněn, v dobrém stavu a ostrý. Pokud je to nezbytné, nabruste jej, nebo vyměňte.

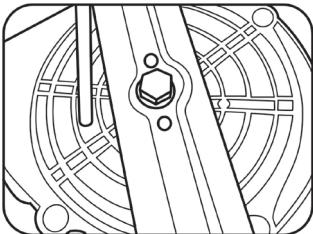
V případě, že při sekání nůž narazí do nějakého předmětu, vypněte sekačku a vyčkejte, dokud se nůž nezastaví. Poté zkontrolujte stav nože a jeho upevňovacího šroubu.

Pokud jsou tyto poškozeny, nebo došlo k jejich ztrátě, musí být neprodleně vyměněny.

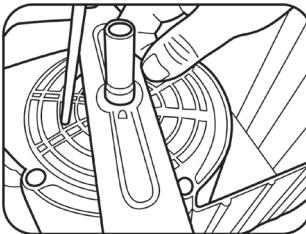
Důležité: Při práci používejte ochranné rukavice.

Povolte šroub, které drží nůž otáčením proti směru hodinových ručiček, sejměte nůž a vyměňte jej za nový. Ujistěte se, že je nový nůž namontován ve správném směru. Utáhněte maticí upevňovacího šroubu ve směru hodinových ručiček.

- ✿ Otočte sekačku vzhůru nohama
- ✿ Zajistěte nůž proti otáčení pomocí šroubováku. Obrázek 8.1
- ✿ Povolte šroub nože a vyměňte nůž. Poté opět pevně dotáhněte. Obrázek 8.2



Obr. 8.1



Obr. 8.2

9. LIKVIDACE

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBalem

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci přeďejte tyto výrobky na určená sběrná místa. Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele. Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnic EU, které se na něj vztahují.

Změny v textu, designu a technických specifikací se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazujeme si právo na jejich změnu.

Návod k použití v originálním jazyce.